November 16, 1983 Antonio Badini, Outline of General Considerations

Citation:

"Antonio Badini, Outline of General Considerations", November 16, 1983, Wilson Center Digital Archive, Foundazion Bettino Craxi. UA 4. "Note sul dibattito", [1983] - 16/11/1983. Contributed by Giordana Pulcini and Leopoldo Nuti. https://wilson-center-digital-archive.dvincitest.com/document/113283

Summary:

A memo to Italian Prime Minister Bettino Craxi from his Diplomatic Counselor Antonio Badini. Badini warns against the latest Soviet proposals. He suggests that agreeing to them without making any concessions regarding the deployment of American missiles would be tantamount to the realization of a long term goal of the Soviet Union, i.e. the decoupling between the Western European and the American defense system. [...] He writes that the Soviet proposals "can be taken as a possible basis for an agreement is surprising. We can

only hope that this fact does not imply that, from a political and psychological standpoint, the process of Finlandization of Europe is far more advanced than we believed thus far."

Credits:

This document was made possible with support from Carnegie Corporation of New York (CCNY)

Original Language:

Italian

Contents:

Original Scan

3) Sezione II: Attività istituzionale

Serie 2: Presidenza del Consiglio dei ministri

Sottoserie 3: Relazioni internazionali

Sottosottoserie 5: Dibattito parlamentare sugli euromissili e negoziati sul disarmo

UA 4. "Note sul dibattito", [1983] - 16/11/1983

Considerazioni sul dibattito alla Camera sull'installazione dei missili a Comiso; interventi di Berlinguer nelle sedute del 5 dicembre 1979 e del 16 novembre 1983, **pp. 6-7**

Abstract – In a memo to Craxi, his Diplomatic Counsellor, Antonio Badini, warns against the latest Soviet proposals. Badini argues that renouncing without any compensation to the deployment of the American missiles would be tantamount to the realization of a long term goal of the Soviet Union, i.e. the decoupling between the Western European and the American defence system. [...] That the Soviet proposals "can be taken as a possible basis for an agreement is surprising. We can only hope that this fact does not imply that, from a political and psychological standpoint, the process of *finlandization* of Europe is far more advanced than we believed this far"

Roma - Ist. Poligr. e Zecca dello Stato - P.



Roma. 16 novembre 1983

SCALETTA DI CONSIDERAZIONI DI CARATTERE PIU' GENERALE

1. Nedi ultimi mesi ci siamo trovati di fronte a forme di ingerenza da parte sovietica negli affari interni dei Pae si occidentali che non hanno precedenti nella storia dei rap porti Est-Ovest. E ciò da parte di una potenza che anno dopo anno afferma alle Nazioni Unite che anche solo discutere la situazione in Afghanistan rappresenta una interferenza negli

affari interni di quel paese.

Eppure, vediamo nei giorni scorsi l'Ambasciatore sovie tico a Bonn prendere diretto contatto con i capi dei gruppi parlamentari del Bundestag per metterli in guardia contro i risultati del voto che il Parlamento tedesco terrà la prossima settimana su questo problema. Sempre da parte dell'Unio ne Sovietica, che pure definisce una creatura della CIA un mo vimento popolare che ha coinvolto dieci milioni di persone co me Solidarnosc, si incitano apertamente i movimenti pacifisti in Occidente a tentare di rovesciare nelle strade le decisioni dei loro Governi, salvo tuttavia rimproverarli aspramente se si permettono di menzionare l'esistenza degli SS-20 sovie tici. I Paesi occidentali sono soggetti ad una campagna martellante di intimidazioni e minacce, da quelle concernenti la rottura del negoziato di Ginevra a quelle ben più gravi di un potenziamento della minaccia nucleare diretta esclusivamente contro l'Europa.

E' legittimo interrogarsi sulle ragioni di tale accresciuta disinvoltura. Non è certo da escludere che essa trovi incoraggiamento da un particolare clima psicologico che si è venuto ad istaurare, al quale non sono estranee le pressio-

ni e le attività propagandistiche dell'URSS.(*)

^(*) Rogers nell'odierna intervista alla Repubblica accenna, sulla base di informazioni attendibili alla presenza di personale sovietico all'interno del movimento dei pacifisti.



2.

La rinuncia senza contropartita allo spiegamento dei missili americani in Europa sancirebbe la realizzazione di un obiettivo perseguito da tempo dall'Unione Sovietica cioè la separazione tra il sistema di difesa dell'Europa Oc cidentale e quello degli Stati Uniti (il c.d. decoupling). Ma le finalità delle proposte sovietiche non si fermano qui. Ciò che viene proposto a Ginevra è un trattato che prevederebbe un impegno contrattuale preciso e permanente per gli Stati Uniti - quello della rinuncia a spiegare i missili in termedi a lungo raggio in Europa Occidentale - mentre l'URSS assumerebbe un impegno flessibile che rimarrebbe subordinato alle decisioni prese autonomamente in materia di modernizza zione dei rispettivi sistemi nucleari da parte della Francia, della Gran Bretagna e Cina che non sarebbero firmatarie del Trattato. A parte il carattere giudicamenente anomalo di un accordo del genere, balza agli occhi il fatto che con esso si creerebbero le premesse per costringere negli anni a veni re i Governi europei ad esercitare pressioni su Parigi e Lon dra perche rinunzino ai loro programmi di ammodernamento mis silistico. E ciò perchè, in caso contrario salirebbe paralle lamente il livello della minaccia nucleare sovietica che è diretta non solo contro Francia a Gran Bretagna, ma anche con tro i paesi europei non nucleari come Italia e Germania che non sarebbero protetti dai sistemi franco-britannici ed avreb bero rinunciato alla protezione dei sistemi americani.

Oltre a dividere gli Stati Uniti dall'Europa, l'Unione Sovietica realizzerebbe quindi anche l'obiettivo di porre in contrasto tra loro gli interessi di sicurezza dei paesi euro pei membri dell'Alleanza. Con buona pace non solo per la coesione di quest'ultima, ma anche per le idee, per altri versi apprezzabili, che vengono ricorrentemente avanzate sulla costituzione di un polo europeo di difesa nell'ambito della NATO.

3. E' sorprendente che simili proposte trovino un eco positivo da molte parti e siano considerate come basi più o meno accettabili di un accordo. Vogliamo sperare che questo non stia ad indicare che sotto il profilo politico-psicologico, il processo di finlandizzazione dell'Europa (assai più avanza to di quanto avessimo fin qui ritenuto.